



MALAYSIA

# Warta Kerajaan

SERI PADUKA BAGINDA

DITERBITKAN DENGAN KUASA

*HIS MAJESTY'S GOVERNMENT GAZETTE*

*PUBLISHED BY AUTHORITY*

---

---

Jil. 47  
No. 5

**6hb Mac 2003**

*TAMBAHAN No. 26  
PERUNDANGAN (A)*

---

---

**P.U. (A) 71.**

**AKTA PENYEMAKAN UNDANG-UNDANG 1968**

**PERINTAH PENYEMAKAN UNDANG-UNDANG (PEMBETULAN AKTA  
DEWAN BAHASA DAN PUSTAKA 1959) 2003**

PADA menjalankan kuasa yang diberikan oleh seksyen 15 Akta Penyemakan Undang-Undang 1968 [*Akta I*], Pesuruhjaya Penyemak Undang-Undang membuat perintah yang berikut:

## **Nama**

1. Perintah ini bolehlah dinamakan **Perintah Penyemakan Undang-Undang (Pembetulan Akta Dewan Bahasa dan Pustaka 1959) 2003**.

## **Pembetulan**

2. Cetakan semula teks bahasa Inggeris Akta Dewan Bahasa dan Pustaka 1959 [*Akta 213*] yang disiarkan dalam tahun 2001 yang mengandungi segala pindaan hingga 30 April 2001 dibetulkan—

(a) dalam seksyen 2, dalam takrif “Director General” dengan menggantikan perkataan “subsection” dengan perkataan “section”; dan

(b) dalam perenggan 18B(2)(c), dengan menggantikan perkataan “dsiciplinary” dengan perkataan “disciplinary”.

Dibuat 25 Februari 2003  
[P.N.(SU.2)212/2; PN(PU<sup>2</sup>)231/II]

DATO' SALMAH BINTI ABDUL RAHMAN  
*Pesuruhjaya Penyemak Undang-Undang Malaysia*

### REVISION OF LAWS ACT 1968

REVISION OF LAWS (RECTIFICATION OF DEWAN BAHASA DAN  
PUSTAKA ACT 1959) ORDER 2003

IN exercise of the powers conferred by section 15 of the Revision of Laws Act 1968 [*Act 1*], the Commissioner of Law Revision makes the following order:

#### Citation

1. This order may be cited as the **Revision of Laws (Rectification of Dewan Bahasa dan Pustaka Act 1959) Order 2003**.

#### Rectification

2. The reprint of the English language text of the Dewan Bahasa dan Pustaka Act 1959 [*Act 213*] published in the year 2001 incorporating all amendments up to 30 April 2001 is rectified—

- (a) in section 2, in the definition of “Director General” by substituting for the word “subsection” the word “section”; and
- (b) in paragraph 18B(2)(c), by substituting for the word “dsiciplinary” the word “disciplinary”.

Made 25 February 2003  
[P.N.(SU.2)212/2; PN(PU<sup>2</sup>)231/II]

DATO' SALMAH BINTI ABDUL RAHMAN  
*Commissioner of Law Revision Malaysia*

### P.U. (A) 72.

#### AKTA CUKAI PENDAPATAN 1967

PERINTAH CUKAI PENDAPATAN (PROJEK PENGELUARAN BAHAN  
MAKANAN YANG DILULUSKAN) (PINDAAN) 2003

PADA menjalankan kuasa yang diberikan oleh perenggan 1, 2 dan 11 Jadual 4c kepada Akta Cukai Pendapatan 1967 [*Akta 53*], Menteri membuat perintah yang berikut:

#### Nama dan permulaan kuat kuasa

1. (1) Perintah ini bolehlah dinamakan **Perintah Cukai Pendapatan (Projek Pengeluaran Bahan Makanan Yang Diluluskan) (Pindaan) 2003**.

(2) Perintah ini disifatkan telah berkuat kuasa pada 21 September 2002.

### **Pindaan Jadual**

2. Perintah Cukai Pendapatan (Projek Pengeluaran Bahan Makanan Yang Diluluskan) 2002 [*P.U. (A) 289/02*] dipinda dengan memasukkan selepas butiran 3 Jadual butiran yang berikut:

“4. Perikanan laut dalam”.

Dibuat 20 Februari 2003

[Perb 0.3865/73(Sj. 63)(Sk. 3); LHDN.01/35/(S)/42/51/82-48;  
PN(PU<sup>2</sup>)80/XXXV]

Bagi pihak dan atas nama Menteri Kewangan

CHAN KONG CHOY  
*Timbalan Menteri Kewangan*

### INCOME TAX ACT 1967

#### INCOME TAX (APPROVED FOOD PRODUCTION PROJECTS) (AMENDMENT) ORDER 2003

In exercise of the powers conferred by paragraphs 1, 2 and 11 of Schedule 4c to the Income Tax Act 1967 [*Act 53*], the Minister makes the following order:

### **Citation and commencement**

1. (1) This order may be cited as the **Income Tax (Approved Food Production Projects) (Amendment) Order 2003**.

(2) This Order is deemed to have come into operation on 21 September 2002.

### **Amendment of Schedule**

2. The Income Tax (Approved Food Production Projects) Order 2002 [*P.U. (A) 289/02*] is amended by inserting after item 3 of the Schedule the following item:

“4. Deep sea fishing”.

Made 20 February 2003

[Perb 0.3865/73(Sj. 63)(Sk. 3); LHDN.01/35/(S)/42/51/82-48;  
PN(PU<sup>2</sup>)80/XXXV]

On behalf and in the name of the Minister of Finance

CHAN KONG CHOY  
*Deputy Minister of Finance*

## P.U. (A) 73.

## AKTA KASTAM 1967

PERINTAH KASTAM (NILAI-NILAI) (MINYAK MENTAH PETROLEUM)  
(No. 5) 2003

PADA menjalankan kuasa yang diberikan oleh seksyen 12 Akta Kastam 1967 [Akta 235], Menteri membuat perintah yang berikut:

**Nama dan permulaan kuat kuasa**

1. Perintah ini bolehlah dinamakan **Perintah Kastam (Nilai-Nilai) (Minyak Mentah Petroleum) (No. 5) 2003** dan hendaklah mula berkuat kuasa bagi tempoh 6 Mac 2003 hingga 19 Mac 2003.

**Pemungutan dan pembayaran duti kastam**

2. Bagi maksud pemungutan dan pembayaran duti-duti kastam, menurut peruntukan-peruntukan Perintah Duti Kastam 1996 [P.U. (A) 15/96], nilai bagi tiap-tiap satu barang berduti yang dinyatakan dalam ruang (1) dan (2) Jadual mengikut unitnya yang tersebut dalam ruang (3) hendaklah nilai yang dinyatakan dalam ruang (4) Jadual tersebut.

## CUSTOMS ACT 1967

## CUSTOMS (VALUES) (CRUDE PETROLEUM OIL) (No. 5) ORDER 2003

IN exercise of the powers conferred by section 12 of the Customs Act 1967 [Act 235], the Minister makes the following order:

**Citation and commencement**

1. This order may be cited as the **Customs (Values) (Crude Petroleum Oil) (No. 5) Order 2003** and shall have effect for the period from 6 March 2003 to 19 March 2003.

**Levy and payment of customs duties**

2. For the purpose of the levy and payment of customs duties, in accordance with the provisions of the Customs Duties Order 1996 [P.U. (A) 15/96], the value of each of the dutiable goods specified in columns (1) and (2) of the Schedule in respect of the unit thereof mentioned in column (3) of the Schedule shall be value specified in column (4) of the said Schedule.

## JADUAL/SCHEDULE

Barang (Goods)	No. Kepala (Heading No.)	Yunit (Unit)	Nilai (Value)
(1)	(2)	(3)	(4)
PETROLEUM OILS AND OILS OBTAINED FROM BITUMINOUS MINERALS, CRUDE:			
Tapis Blend	2709.00 100	per barrel	RM127.72
Labuan Crude	2709.00 100	per barrel	RM127.72
Miri Light Crude	2709.00 100	per barrel	RM127.72
Dulang	2709.00 100	per barrel	RM125.17
Bintulu Crude	2709.00 100	per barrel	RM126.58
Terengganu Condensate	2709.00 900	per barrel	RM123.16
Bintulu Condensate	2709.00 900	per barrel	RM123.54
Minyak Mentah Fairley Baram	2709.00 100	per barrel	RM127.79
Masa	2709.00 100	per barrel	RM127.72
Asam Paya	2709.00 100	per barrel	RM127.79

Dibuat 27 Februari 2003

Made 27 February 2003

[KE. HT(34.11)819/01-1/Klt. 7/(13); R.9003/54z-40; PN(PU<sup>2</sup>)338/VIII Klt. 1]

Dengan arahan Menteri Kewangan.  
*By direction of the Minister of Finance.*

Bagi pihak dan atas nama Menteri Kewangan/  
*On behalf and in the name of the Minister of Finance*

DATO' KAMARIAH BT. HUSSAIN  
*Setiausaha*  
*Bahagian Analisa Cukai*

Hakcipta Pencetak (H)

PERCETAKAN NASIONAL MALAYSIA BERHAD

Semua Hak Terpelihara. Tiada mana-mana bahagian jua daripada penerbitan ini boleh diterbitkan semula atau disimpan di dalam bentuk yang boleh diperolehi semula atau disiarkan dalam sebarang bentuk dengan apa jua cara elektronik, mekanikal, fotokopi, rakaman dan/atau sebaliknya tanpa mendapat izin daripada Percetakan Nasional Malaysia Berhad (Pencetak kepada Kerajaan Malaysia yang dilantik).



DICETAK OLEH  
PERCETAKAN NASIONAL MALAYSIA BERHAD,  
CAWANGAN KUALA LUMPUR  
BAGI PIHAK DAN DENGAN PERINTAH KERAJAAN MALAYSIA